



Europäisches Patentamt  
European Patent Office  
Office européen des brevets



(11) Veröffentlichungsnummer: 0 607 933 A1

(12)

## EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

AG

(21) Anmeldenummer: 94100682.7

(51) Int. Cl. 5: D03D 15/00

(22) Anmeldetag: 19.01.94

(30) Priorität: 19.01.93 DE 4301166

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
27.07.94 Patentblatt 94/30

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
AT BE CH DE DK ES FR GB GR IT LI LU NL PT  
SE

(71) Anmelder: MEHLER TECHNISCHE TEXTILIEN  
GmbH  
Edelzeller Strasse 44  
D-36043 Fulda(DE)

(72) Erfinder: Steinlein, Roland  
Brüder-Grimm-Strasse 12  
D-36037 Fulda(DE)  
Erfinder: Schulz, Günter, Dr.  
Stettiner Strasse 4  
D-30826 Fulda(DE)

(74) Vertreter: Dr. Fuchs, Dr. Luderschmidt Dr.  
Mehler, Dipl.-Ing. Weiss Patentanwälte  
Abraham-Lincoln-Strasse 7  
D-65189 Wiesbaden (DE)

(54) Textiles Gewebe für Markisen, Schirme, Zelte, Persennings und dergleichen sowie Verfahren zu dessen Herstellung.

(57) Textile Gewebe auf Basis umweltfreundlicher, recyclingfähiger Polyolefine konnten bisher noch nicht mit den für Markisen, Schirme und dergleichen typischen Eigenschaften, insbesondere einer hohen Grifffestigkeit hergestellt werden, wie dies für herkömmliche Gewebe auf Basis von Polyacrylnitrilgarnen möglich war. Erfindungsgemäß kann einem Gewebe aus einem Stapelfasergarn, das durch Verspinnen von Polyolefin-Matrixfasern mit Schmelzfasern hergestellt wird, während des Herstellungsverfahrens in einem gesonderten Temperprozeß eine ausreichende Grifffestigkeit vermittelt werden. In dem erfindungsgemäßen Gewebe sind die Polyolefinfasern des Garnes miteinander über die Schmelzfasern partiell verschweißt. Das erfindungsgemäße Gewebe ist somit griffest und aus umweltfreundlichem Basispolymer aufgebaut, so daß es gut entsorgt werden kann.

EP 0 607 933 A1

Die vorliegende Erfindung betrifft ein textiles Gewebe für Markisen, Zelte, Schirme, Persennings und dergleichen mit einer Struktur und Zusammensetzung, die insbesondere eine hohe Umweltverträglichkeit bei der Entsorgung und eine hohe Recyclingfähigkeit garantieren.

Die an textile Gewebe, insbesondere zum Schutz gegen Witterungseinflüsse sowie Sonnenlicht und

- 5 Regen zu stellenden Anforderungen, orientieren sich sowohl an technischen als auch ästhetischen Ansprüchen. Die technischen Anforderungen an solche Gewebe umfassen eine hohe Festigkeit in Kettrichtung, eine geringe statische Dehnung, eine ausreichende Wasserdichtigkeit sowie Wetterbeständigkeit und letztendlich auch eine leichte Verarbeitbarkeit. Dabei werden diese Anforderungen sowohl durch die Eigenschaften der eingesetzten Faser, als auch durch das textile Gewebe selbst bestimmt. Durch die Natur
- 10 der Faser werden Eigenschaften wie Reißfestigkeit, Reißdehnung, statische Dehnung, Farbechtigkeit, Lichtechtheit und anderes beeinflußt, während Eigenschaften wie Beständigkeit gegen Pilzbefall, Griffgestaltung` Wasserdichtigkeit, Vernähhbarkeit, Schmutzabweisung und andere durch die Einflußfaktoren des Gewebes inklusive der Ausrüstung bestimmt werden.

- 15 Insbesondere für Markisen, aber auch für Zelt-, Schirm- und Bootsabdeckstoffe wird derzeit von Geweben aus Polyacrylnitril-Garnen ausgegangen, die zum Beispiel aus einem 34/2-fach Garn bestehen und in einer Leinwand 1-1-Bindung oder auch einer Panama 2-2-Bindung ausgeführt sind. Diese Materialien werden anschließend an die Herstellungsstufe des Gewebes, einer Ausrüstung unterzogen, die die Verfahrensschritte Waschen und Ausrüsten umfaßt. Speziell während der Ausrüstung werden dann dem Polyacrylnitrilgewebe Benzimidazolderivate als Pilzschutz zugesetzt, Fluorcarbonharze in Verbindung mit Extendern
- 20 zur Verbesserung der Wasserdichte und eine bestimmte Art von Harzen (z. B. Melaminharze) zur Ausbildung der Griffigkeit.

- 25 Der beschriebene Stand der Technik ist in dieser Form schon lange bekannt. Änderungen finden lediglich auf dem Gebiet der Produktmodifikation über die ästhetische Ausbildungsform des Produktes statt, d.h. daß eine in zeitlichen Abständen neue Vorstellung der Produkte immer nur in Form neuer Farben, neuer Farbabstufungen, neuer Streifenformen bzw. neuer Druckdesigns erfolgte. Dies gilt speziell für Markisenstoffe, die sowohl in einfarbigen, wie auch blockstreifenförmigen bzw. buntgestreiften Varianten angeboten werden.

- 30 Die Polymere der eingesetzten Garne als auch das z. B. verwendete Gewebe und die geschilderten Ausrüstungsschritte haben sich über Jahre, ja sogar Jahrzehnte nicht verändert.

- 35 Garne auf der Basis von Polyacrylnitril (PAN) erwiesen sich insbesondere auch für die nachfolgende Ausrüstung bzw. Konditionierung des Grundgewebes als vorteilhaft. PAN-Fasern weisen eine hohe Zugfestigkeit auf (2 bis 4 cN/dtex) sind knitterfrei, leicht waschbar, schnell trocknend, säure-, hitze-, lösungsmittel-, UV- und alterungsbeständig. Für Markisen und dergleichen werden aber typische, aus der Anforderung resultierende Eigenschaften, insbesondere eine hohe Griffgestaltung gefordert, welche dann für eine hohe Akzeptanz beim Verarbeiter und Verbraucher sorgen. Solche Eigenschaften werden nach dem Stand der Technik durch spezifische Ausrüstungsschemikalien, wie sie in Form einer Appretur durch Eintauchen der Texilien in eine Imprägnierflotte und anschließendes Trocknen auf das textile Gewebe aufgebracht werden, dem Gewebe vermittelt.

- 40 Auch hierfür wären die Eigenschaften eines Gewebes aus PAN-Faser, infolge einer gewissen Hydrophilitie des PAN-Fasergewebes vorteilhaft, da sie es gestatten, einen genügend dicken Auftrag von Ausrüstungsschemikalien auf das textile Gewebe zu gewährleisten, um typische Eigenschaften wie Griffigkeit, Wasserdichtigkeit und andere für eine hohe Verbraucherakzeptanz bereitzustellen.

- 45 Das jedoch in der letzten Zeit gestiegene "Umweltbewußtsein" beim Verbraucher, insbesondere auch und gerade im Hinblick auf Umweltbelastung beim bestimmungsgemäßen Einsatz sowie bei der Entsorgung von Gebrauchsgegenständen, ließ dann auch gewisse Nachteile bei der Verwendung von PAN-Fasern für Markisen, Schirme, Zelte, Persennings und dergleichen zu Tage treten.

- 50 Die Belastungen kommen aus einem Mischprodukt mit verschiedensten Rohstoffzusammensetzungen, welche sich durch die Vielfalt der eingesetzten Komponenten, angefangen vom Garnpolymer über die Ausrüstungsschemikalien bis hin zu Zusatzkomponenten bei der Konfektionierung ergeben, welche auch nach dem Gebrauch im Hinblick auf eine sortenreine Verwertung schwierig zu handhaben sind. Ein besonderer umweltbelastender Faktor ergibt sich aus der Verwendung von formaldehydhaltigen, griffgebenenden Hilfsmitteln, wie sie z. B. durch vereherte Melamincarbamidharze erhalten werden und die damit in Form von schwermetallhaltigen Verbindungen, wie Zinknitrat, einzusetzenden Katalysatoren. Das Formaldehyd kann aus dem fertigen Produkt ausgasen und in die Umgebung gelangen. Dies kann zu einer Belästigung bzw. Beeinträchtigung bei der Verarbeitung der Materialien führen, insbesondere auch unter thermischer Belastung, wie sie beim Vernähen von Bahnenware auftritt. Diese Fakten sind bekannt und auch schon in letzter Zeit durch Änderung der Rezeptureinstellung und Änderung der Chemikalien seitens der Textilhilfsmittelhersteller verändert worden, auch in den jeweiligen Konzentrationen abgeschwächt, bzw.

durch umweltverträglichere Komponenten ersetzt worden. So sind z. B. in der DE-PS 36 623 997 Versuche beschrieben, um durch eine veränderte Ausrüstung die Umweltverträglichkeit zu verbessern.

Der grundsätzliche Stand der Technik bei Markisenstoffen bzw. Persenningsstoffen und Zeltstoffen ist recht ausführlich und auch breit in der Literatur in Form von Firmenprospektien und Veröffentlichungen beschrieben worden.

Andererseits sind aber im Stand der Technik auch Polymerfasern auf Basis von Polyolefinen bekannt, welche an sich, im Vergleich mit PAN-Garnen, durch Verbrennung relativ umweltfreundlich entsorgt werden könnten. Im Hinblick auf ihre Anwendbarkeit für Markisen, Schirme, Zelte, Persennings und dergleichen besitzen sie aber den Nachteil, daß infolge ihres ausgeprägten hydrophoben Charakters ein Auftrag von genügend hohen Konzentrationen an Ausrüstungsschemikalien nicht möglich war, um die für den bestimmungsgemäßen Einsatz erforderlichen Eigenschaften, insbesondere auch zur Ausbildung der Griffigkeit, zu gewährleisten. Zusätzlich bedingen die vorzugsweise zu verwendenden Polyolefinfasern eine Temperaturlimierung, die den Einsatz handelsüblicher Textilhilfsmittel, insbesondere zur Griffgebung, verhindert. Eine Akzeptanz für eine im Vergleich mit PAN-Fasern herabgesetzte Griffigkeit war für eine solche Verwendung beim Verbraucher nicht durchzusetzen.

Der Erfindung liegt daher die Aufgabe zugrunde, ein textiles Gewebe für Markisen, Schirme, Zelte, Persennings und dergleichen zur Verfügung zu stellen, welches eine hohe Umweltverträglichkeit während seines Gebrauchs und bei der Entsorgung aufweist und über eine hohe Recyclingfähigkeit verfügt, das aber dennoch die für die nach dem bisherigen Stand der Technik verwendeten Materialien bekannten typischen Gebrauchseigenschaften, insbesondere eine hohe Grifffestigkeit, aufweist. Eine weitere Aufgabe besteht in einem Verfahren zur Herstellung eines solchen textilen Gewebes.

Die Aufgabe wird in bezug auf den Gegenstand durch die kennzeichnenden Merkmale des Anspruchs 1 gelöst, im bezug auf das Verfahren nach den kennzeichnenden Merkmalen des Anspruchs 15. Bevorzugte Ausführungsformen bzw. Weiterbildungen sind in bezug auf das textile Flächengewebe in den Ansprüchen 2 bis 14 und im bezug auf das Herstellungsverfahren in den Ansprüchen 15 und 16 wiedergegeben.

Bei dem erfindungsgemäßen textilen Gewebe handelt es sich im Vergleich mit den Geweben gemäß Stand der Technik um eine gänzlich andere Produktstruktur, zu deren Herstellung dann auch ein zusätzlicher Verfahrensschritt eingesetzt werden muß.

Das eingesetzte Gewebegarn ist ein Stapelfasergarn bzw. ein daraus hergestellter Zwirn. Das Stapelfasergarn besteht erfindungsgemäß aus mindestens zwei Polymerkomponenten mit unterschiedlichem Schmelzpunkt. Die Faserkomponente mit höherem Schmelzpunkt stellt das sogenannte Matrixpolymer dar, d.h., es bestimmt vorwiegend die späteren technischen Eigenschaften - wie z.B. Festigkeiten des Fertigproduktes. Die Faserkomponente mit dem niedrigeren Schmelzpunkt fungiert im fertigen Produkt lediglich als griffgebend. Dadurch, daß bei der Herstellung des Stapelfasergarnes die mindestens zwei Faserkomponenten dem Spinnprozeß als homogene Mischung vorgelegt werden, entsteht im fertigen Garn eine intime Fasermischung. Der Zwirn entsteht durch Verdrehung von mindestens zwei derartig hergestellten Stapelfasergarnen.

Als Basispolymer für das Gewebegarn werden umweltfreundliche, ohne Schadstoffe verbrennbare Polyolefine, wie z. B. Polyethylen, Polypropylen, Polybutylen, Polyisobutylen und andere eingesetzt, welche anders als das bisher im Stand der Technik verwendete PAN-thermoplastische Polymere darstellen und daher auch recykiert werden können. Bevorzugt eingesetzt wird Polypropylen. Der Zusatz einer Schmelzfaser, welche einen Schmelztemperaturbereich unter dem des Basispolymermaterials aufweist und in einem gesonderten Temperprozeß mit der Matrixfaser verschmolzen wird, verursacht den Übergang von einem leicht biegsamen Gewebe in ein steiferes, sprunghastisches Material. Somit wird also die Griffausrüstung des erfindungsgemäßen Gewebes dem Grundgewebe über einen verfahrensbedingten physikalischen Prozeß und nicht über chemische Ausrüstungsstoffe wie im Stand der Technik vermittelt. Mithin kann also auf die relativ hoch konzentrierten, füllenden und verstifenden chemischen Zusatzstoffe, welche bei der Entsorgung erhebliche Umweltbelastungen hervorrufen können, verzichtet werden, was neben der schadstofffreien Entsorgung des Matrixmaterials einen zusätzlichen Vorteil im Hinblick auf Umweltverträglichkeit bedeutet.

Als Schmelzfaserpolymere können selbstverständlich solche thermoplastischen Polymere in Betracht kommen, welche auch wieder relativ problemlos entsorgt werden können, also insbesondere Polyolefine selbst, aber z. B. auch Polyamide (z. B. Grilon K 140, EMS-Chemie) und Polyester. Es ist auch möglich, mehr als eine Schmelzfaserkomponente einzusetzen, sofern deren Schmelztemperaturbereiche unter dem Schmelztemperaturbereich des Matrixpolymers liegen und ihre Schmelztemperaturbereiche selbst nicht zu weit voneinander abweichen.

Das gewichtsprozentuale Verhältnis von für die Garnherstellung einzusetzendem Matrixpolymer zum Schmelzpolymer richtet sich nach den verwendeten Polymeren im Hinblick auf die zu erzielende Grifffestig-

keit, jedoch liegt der Matrixpolymeranteil immer über 50 Gew.%. Theoretisch ist sogar denkbar, daß er bis zu 100 Gew.% betragen kann, nämlich dann, wenn das Matrixpolymer selbst als Schmelzpolymer verwendet wird, d. h., daß sich das Grundgewebe nur aus Matrixpolymer zusammensetzt und sodann das Matrixgewebe im nachfolgenden Temperprozeß an den Faseroberflächen miteinander verschmolzen wird.

5 Dies dürfte jedoch für die meisten Faserpolymere wegen der damit verbundenen Änderung in den Gebrauchseigenschaften nicht in Frage kommen, abgesehen von der Tatsache, daß die Temperung selbst in einem relativ eng begrenzten Temperaturbereich erfolgen müßte. In der Regel sollte das Gewebegarn aus mindestens zwei thermoplastischen Polymeren mit unterschiedlichen Schmelztemperaturbereichen bestehen, wobei dann das Polymer mit einem Anteil von über 50 Gew.% ein Polyolefin ist.

10 Neben dem Mischgarn kann in das Gewebe zusätzlich ein Schrumpfgarn in Kett- und/oder Schußrichtung eingewoben sein bzw. das Mischgarn selbst aus einem Schrumpfgarn bestehen, welches bei den im Herstellungsprozeß auftretenden Temperaturen einen Schrumpf von 3-12 % aufweisen kann und damit einen zusätzlichen Beitrag zur Griffverbesserung leistet.

15 Daneben können in das textile Gewebe noch zusätzlich metallische Komponenten eingearbeitet sein. Dies kann einerseits zur besonderen optischen Effektbildung beitragen, aber auch eine praktische Notwendigkeit sein, wie z. B. bei einer eventuellen Beheizung oder der Kontaktlösung bei Beschädigung.

Zur Verbesserung der Wetterbeständigkeit kann das textile Gewebe mit Hydrophobierungsmitteln allein oder in Kombination mit Extendern behaftet sein. Bei besonderen Anforderungen an die Wetterbeständigkeit ist es auch denkbar, noch zusätzlich einen Kunstharzauftrag auf das textile Gewebe aufzubringen, 20 welcher aus der Gattung der Fluorcarbonharze, Melaminharze, Carbamidharze oder deren Derivaten und Mischungen oder der Gruppe Acrylate, Polyurethane oder Polyvinylacetate gebildet sein kann.

Eine intensive Wasserdichtigkeit kann erzielt werden, wenn das textile Gewebe einseitig mit einem Polymerfilm abgedeckt wird, der z. B. aus der chemischen Gattung der Acrylate, der Thermoplaste oder Elastomere gebildet sein kann, aber auch aus Mischkomponenten hieraus.

25 Eine weitere Ausgestaltung des erfindungsgemäßen Gegenstandes besteht darin, die farbliche Ausbildung des textilen Gewebes durch unterschiedliche Farbgebung der einzelnen Garnfasern zu bewirken, wobei dann vorzugsweise das niedriger schmelzende Polymer weiß bzw. farblos ist. Eine weitere ästhetische Ausrichtung kann durch einen mindestens einseitigen Farbstoffauftrag erfolgen, der in Form des Bedruckens geschehen kann. Hier kann sowohl der Motivdruck als auch ein Streifendruck sowie ein 30 Unidruck zur Ausführung kommen. Des Weiteren umfaßt die Erfindung ein textiles Gewebe, welches eine ausgeprägte Motivstruktur aufweist, die mittels Durchlaufen einer Prägewalze bei erhöhter Temperatur verursacht wird.

Das Herstellungsverfahren folgt dem bekannten Stand der Technik. Zunächst wird aus den Polymerfaser-garnen beispielsweise ein Gewebe hergestellt, das nach bekannten Verfahren gewaschen und getrocknet wird. Das trockene Gewebe wird sodann zum Appretieren an einem Foulard mit einer für die gewünschte 35 Ausrichtung charakteristischen Imprägnierflotte behandelt und bei ca. 110-130 ° C, vorzugsweise ca. 120 ° C erneut getrocknet.

Der erfindungsgemäß eingesetzten Imprägnierflotte fehlen jedoch die im Stand der Technik verwendeten chemischen Zusatzstoffe für die Griffausrüstung und sie enthält lediglich noch eventuell Kunstharze für 40 die Verbesserung der Wetterbeständigkeit, Netzmittel und Fungizide. Nach dem Trocknen und nach Verlassen des Foulard wird das imprägnierte Gewebe zusätzlich einem Temperprozeß unterzogen, worin die Aktivierung der Schmelzfaserkomponenten im Sinne einer Verschweißung mit dem Matrixpolymer zur Ausbildung der Griffversteifung erfolgt. Die dabei eingesetzte Temperatur liegt verfahrensgemäß im oberen Teil bzw. etwas oberhalb des Schmelztemperaturbereichs der eingesetzten Schmelzfaser, aber noch 45 deutlich unterhalb des Maximums des Schmelztemperaturbereichs des Matrixpolymers. Bei der vorzugsweisen Verwendung von Polyolefinen wie Polypropylen und Polyethylen werden Temperaturen im Bereich von 110 bis 170 ° C eingesetzt, bei dem am meisten bevorzugten Schmelzpolymer Polyethylen zwischen 130 und 150 ° C, vorzugsweise ca. 145 ° C. In einer anderen Verfahrensweise erfolgt das Tempern unmittelbar nach dem Waschen und Trocknen des Gewebes, jedoch vor der Imprägnierung.

50 Das so erhaltene textile Gewebe weist dabei die mit einer gänzlich anderen Produktstruktur im Stand der Technik bekannten Gebrauchseigenschaften wie hohe Reißfestigkeit, textilen Charakter, gute Griffbeschaffenheit, gute Resistenz gegen Chemikalien, Farbechtheit, geringe Feuchtigkeitsaufnahme, geringen Schreieffekt, geringen Weißbruch und anderes auf, ist dem Produkt nach dem Stand der Technik jedoch überlegen bei Eigenschaften wie schadstoffarmer bzw. -loser Verbrennung, Recyklierbarkeit (infolge Verwendung thermoplastischer Fasern), Umweltfreundlichkeit bei der Herstellung, Reduzierung der Abwasserbelastung (da keine oder nur wenig Lösungsmittel und keine Extender sowie Schwermetallkatalysatoren verwendet werden), sowie im Hinblick auf die gegenseitige Garnhaftung, verursacht durch den Schmelzkleber, und daraus nach DIN 53331 resultierend eine bessere Stichausreißkraft.

Die Erfindung wird im folgenden anhand der Gegenüberstellung zweier Beispiele näher erläutert.  
Der Grad der Versteifung wird meßtechnisch anhand folgenden Verfahrens dargelegt.

- Ein 2 cm breiter Streifen wird freihängend über eine Kante geschoben. Der auf einem waagerechten Tisch befindliche Teil des Streifens wird mit einem Gewicht, z. B. einem Holzklotz beschwert und jeweils bis zur Abknickkante abgedeckt. Das textile Gewebe wird so weit nach vorne freihängend hinausgeschoben, bis ein Abknickwinkel von 45° entsteht. Je größer nun die über die Abknickkante hinausragende freihängende Länge des Streifens ist, desto größer ist der Betrag der Versteifung des Streifens. Für eine Markisenmaterial, das aus Polyacrylnitrilgarn gemäß Stand der Technik hergestellt ist, ergibt sich mit dieser Methode eine Überhanglänge von ca. 15 cm, welche als Orientierung für die beim Verbraucher akzeptierte Grifffestigkeit herangezogen werden kann.

In Beispiel 1 werden die Ergebnisse für ein erfindungsgemäßes textiles Gewebe mit einem Garn aus vorzugsweise 90 Gew.-% Polypropylen-Fasern und 10 Gew.-% Polyethylen-Fasern, besonders bevorzugt aus 95 Gew.-% Polypropylen-Fasern und 5 Gew.-% Polyethylen-Fasern wiedergegeben, in Beispiel 2 ein textiles Gewebe aus Polypropylen-Garn, dessen Grifffestigkeit über eine Appretur gemäß dem Stand der Technik vermittelt wurde.

#### Beispiel 1:

Textiles Gewebe, bestehend aus:

- 20 30 Fäden /cm in der Kette  
Zwirn aus Mischgarn 34/2; PP/PE 90/10 % bzw. 95/5%  
Titer effektiv 590 dtex S 560  
15 Fäden / cm im Schuß  
25 Zwirn aus Mischgarn 34/2; PP/PE 90/10 % bzw. 95/5%  
Titer effektiv 590 dtex S 560

30	Bindung: Fertiggewicht: Breite:	Leinwand 1/1 300g/m <sup>2</sup> 120 cm
	Reißfestigkeit:	
35	Kette (daN/5 cm): Schuß (daN/5 cm):	240 130
	Dehnung:	
	Kette (%) Schuß (%)	50 35

- 40 Die Hydrophobie wird durch die Ausrüstung erreicht.

#### Imprägnierflotte:

- 45 30 g/l Fluorcarbon-Harze  
10 g/l Netzmittel  
20 g/l Fungizid  
in Wasser

#### Herstellungsverfahren:

1. Waschen und Trocknen des Gewebes
  2. Imprägnieren am Foulard
  3. Trocknen bei ca. 120° C
  - 55 4. Tempern bei ca. 145° C
- oder wahlweise
1. Waschen und Trocknen des Gewebes
  2. Tempern und Fixieren bei ca. 145° C

3. Imprägnieren am Foulard  
 4. Trocknen bei ca. 120 ° C und Kondensieren

Meßergebnisse für Grifffestigkeit: bei Stapelfaserzwirn aus PP/PE 90/10 in Kett- und Schußrichtung		
	roh	fertig
freie Überhanglänge Kette	4 cm	12 cm
freie Überhanglänge Schuß	4 cm	14 cm

Beispiel 2:

Textiles Gewebe:

- Gewebe gemäß Beispiel 1 jedoch ohne Polyethylen.  
 Die Imprägnierflotte wies folgende Zusammensetzung auf:  
 60 g/l Knittex TC (für die Griffausrüstung)  
 20 40 g/l Vibatex KN neu (für die Griffausrüstung)  
 20 30 g/l Oleophobol S (ein Fluorcarbon-Harz als wasserabweisendes Mittel)  
 20 20 g/l Fungitex OP (Fungizid)  
 10 g/l Invadin PBN (als Netzmittel)  
 6 g/l Knittex-KAT F (als Katalysator für die Griffausrüstung)  
 25 1 ml/l Essigsäure (für die pH-Stabilität der Flotte) in Wasser.  
 In der folgenden Tabelle 1 werden die freien Überhanglängen als Parameter für den Grad der Versteifung für Gewebe aus Polypropylen-Fasergarnen dargestellt.

Tabelle 1

Überhanglänge Meßergebnisse für Grifffestigkeit		
	roh	fertig
freie Überhanglänge Kette	3,8	11,3
freie Überhanglänge Schuß	3,8	10,5

Wie aus dem Vergleich ersichtlich wird, kann eine Überhanglänge von 15 cm, wie sie für eine für Polypropylen erforderliche Verbraucherakzeptanz nötig wäre, nach dem Verfahren gemäß Stand der Technik nicht erreicht werden.

In Tabelle 2 werden jeweils die für die Stichausreiβkraft ermittelten Werte von Geweben aus Polyacrylnitril (PAN)-Garnen den entsprechenden Werten von Geweben aus Polypropylen/Polyethylen-Garnen bzw. aus reinen Polypropylengarnen gegenübergestellt.

45

50

55

Tabelle 2

Vergleich: Polyacrylnitril (PAN) zu Polypropylen (PP-Markise)

## Ermittlung der Stichausreibkraft nach DIN 53 331

Material	Stichausreißkraft (N)	
	Kettrichtung	Schußrichtung
PAN-Markise	36	32
Mehler Dessin		
6001 grün/weiß		
PP-Markise	110	170
Mehler Dessin		
9360 braun, mit		
Polyethylen-Anteil		
PP-Markise	144	190
Mehler Dessin		
9329 blau, reines PP		
ohne Polyethylen-Anteil		

### **Patentansprüche**

- 45 1. Textiles Gewebe für Markisen, Zelte, Schirme, Persennings und dergleichen aus Kunststoff-Stapelfaser-  
garn oder daraus gefertigtem Zwirn, mit hoher Umweltverträglichkeit bei Gebrauch und Entsorgung  
sowie mit hoher Recyclingfähigkeit,  
dadurch gekennzeichnet, daß das Stapelfasergarn bzw. der Zwirn in Form einer intimen Mischung aus  
Matrixfasern mit verschweißenden Schmelzfasern aufgebaut ist, wobei die Matrixfasern aus Polyolefin  
bestehen und die Schmelzfasern aus einem oder mehreren unterschiedlichen thermoplastischen  
Polymeren mit im Vergleich zu dem Matrixpolymer niedrigeren Schmelztemperaturbereich, wobei der  
gewichtsprozentuale Anteil des Polyolefin-Matrixpolymers größer ist als der gewichtsprozentuale Anteil  
des Schmelzpolymers.

50 2. Gewebe nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das die Schmelzfaser aufbauende Polymer  
ebenfalls ein Polyolefin, vorzugsweise Polyethylen ist.

55 3. Gewebe nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß das die Schmelzfaser aufbauende Polymer ein  
anderes thermoplastisches Polymer als Polyolefin ist, vorzugsweise Polyamid, Polyester oder Copoly-  
mere daraus.

4. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-3, dadurch gekennzeichnet, daß das die Matrixfaser aufbauende Polymer Polypropylen ist.
5. Gewebe nach den Ansprüchen 1, 2 und 4, dadurch gekennzeichnet, daß es aus einem Garn bestehend aus 80-98 Gew.-% Polypropylen-Fasern und 20-2 Gew.-% Polyethylen-Fasern aufgebaut ist, vorzugsweise aus 90-95 Gew.-% Polypropylen-Fasern und 10-5 Gew.-% Polyethylen-Fasern.
6. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-5, dadurch gekennzeichnet, daß die Fasern des Gewebes zusätzlich zu der Polymersubstanz noch metallische Komponenten enthalten.
7. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-6, dadurch gekennzeichnet, daß es zur Verbesserung der Wetterbeständigkeit mit Hydrophobierungsmitteln allein oder in Kombination mit Extendern behaftet ist.
8. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-7, dadurch gekennzeichnet, daß es mindestens einseitig mit einem Polymerfilm aus der Gruppe der Acrylate, Thermoplaste oder Elastomere abgedeckt ist.
9. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-8, dadurch gekennzeichnet, daß es mit einem Kunstrarzauftrag aus der Gruppe der Fluorcarbonharze, Melaminharze, Carbamidharze sowie deren Derivaten und Mischungen oder aus der Gruppe Acrylate, Polyurethane und Polyvinylacetate sowie deren Derivaten und Mischungen versehen ist.
10. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-9, dadurch gekennzeichnet, daß die Garne aus farblosen oder spinngefärbten Fasern gleicher oder unterschiedlicher Farbe bestehen.
11. Gewebe nach Anspruch 10, dadurch gekennzeichnet, daß das niedriger schmelzende Polymer in dem Garn weiß oder farblos ist.
12. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-10, dadurch gekennzeichnet, daß es mindestens einseitig mit Farbstoffen bedruckt ist.
13. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-12, dadurch gekennzeichnet, daß es eine eingeprägte Motivstruktur aufweist.
14. Gewebe nach jedem der Ansprüche 1-13, dadurch gekennzeichnet, daß in Kett- und/oder Schußrichtung ein Schrumpfgarn eingesetzt ist, welches im Temperaturbereich von 110-170° C einen Schrumpf von 3-12 % aufweist.
15. Verfahren zur Herstellung eines Gewebes nach den Ansprüchen 1-14, in den Schritten
  - Herstellung eines Gewebes unter Verwendung von Garnen aus Polyolefin,
  - Waschen und Trocknen des so erhaltenen Gewebes,
  - Imprägnieren des Gewebes in einer Imprägnierflotte mit chemischen Substanzen für die erwünschte Ausrüstung und Konfektionierung des Gewebes,
  - Trocknen und Kondensieren des imprägnierten Gewebes,
 dadurch gekennzeichnet, daß
  - Polymermatrixfasern aus Polyolefin zuvor mit Schmelzfasern aus einem oder mehreren thermoplastischen Polymer(en) mit einem Schmelztemperaturbereich unterhalb des Schmelztemperaturbereichs der Matrixfasern zu dem das Gewebe aufbauenden Garn versponnen werden, wobei die Matrixfasern aus Polyolefinen in einem Anteil von über 50 Gew.-% vorzugsweise 80-98 Gew.-% und besonders bevorzugt 90-95 Gew.-% eingesetzt werden,
  - eine Imprägnierflotte verwendet wird, die keine chemischen Substanzen für die Griffausrüstung enthält, und
  - das getrocknete Gewebe vor oder nach dem Imprägnieren zusätzlich einer thermischen Behandlung unterzogen wird, bei welcher zur Ausrüstung der Griffbeschaffenheit das Gewebe einem Temperprozeß bei einer Temperatur unterzogen wird welche oberhalb des Schmelztemperaturbereichs der eingesetzten Schmelzfasern und unterhalb des Maximums für den Schmelztemperaturbereich für das die Polymermatrixfaser aufbauende Polyolefin liegt.

16. Verfahren nach Anspuch 15, dadurch gekennzeichnet, daß eine Polymermatrixfaser aus Polypropylen verwendet wird, wobei die Temperung bevorzugt bei einer Temperatur von ca. 110-150 °C erfolgt, und als Polymer für die Schmelzfaser Polyethylen, Polyamid, Polyester oder Copolymeren verwendet werden.

5

10

15

20

25

30

35

40

45

50

55



Europäisches  
Patentamt

# EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

Nummer der Anmeldung  
EP 94 10 0682

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE															
Kategorie	Kennzeichnung des Dokuments mit Angabe, soweit erforderlich, der maßgeblichen Teile	Betrift Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (Int.CLS)												
A	US-A-3 627 605 (TAYLOR)  * Anspruch 1 * ---	1,2,4, 15,16	D03D15/00												
A,D	DE-A-36 23 997 (FRÖHLICH) * Zusammenfassung * ---	1,7,9													
A	US-A-4 980 227 (SEKIGUCHI) -----														
RECHERCHIERTE SACHGEBiete (Int.CLS)															
D03D															
<p>Der vorliegende Recherchenbericht wurde für alle Patentansprüche erstellt</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 33%;">Recherchesort</td> <td style="width: 33%;">Abschlußdatum der Recherche</td> <td style="width: 34%;">Prüfer</td> </tr> <tr> <td>DEN HAAG</td> <td>10. Mai 1994</td> <td>Boutelegier, C</td> </tr> <tr> <td colspan="3"> <b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet</li> <li>Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie</li> <li>A : technologischer Hintergrund</li> <li>O : nichtschriftliche Offenbarung</li> <li>P : Zwischenliteratur</li> </ul> </td> </tr> <tr> <td colspan="3">           T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze            E : älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist            D : in der Anmeldung angeführtes Dokument            L : aus anderen Gründen angeführtes Dokument              &amp; : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument         </td> </tr> </table>				Recherchesort	Abschlußdatum der Recherche	Prüfer	DEN HAAG	10. Mai 1994	Boutelegier, C	<b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet</li> <li>Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie</li> <li>A : technologischer Hintergrund</li> <li>O : nichtschriftliche Offenbarung</li> <li>P : Zwischenliteratur</li> </ul>			T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze E : älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist D : in der Anmeldung angeführtes Dokument L : aus anderen Gründen angeführtes Dokument  & : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument		
Recherchesort	Abschlußdatum der Recherche	Prüfer													
DEN HAAG	10. Mai 1994	Boutelegier, C													
<b>KATEGORIE DER GENANNTEN DOKUMENTE</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>X : von besonderer Bedeutung allein betrachtet</li> <li>Y : von besonderer Bedeutung in Verbindung mit einer anderen Veröffentlichung derselben Kategorie</li> <li>A : technologischer Hintergrund</li> <li>O : nichtschriftliche Offenbarung</li> <li>P : Zwischenliteratur</li> </ul>															
T : der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze E : älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist D : in der Anmeldung angeführtes Dokument L : aus anderen Gründen angeführtes Dokument  & : Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument															